ANTONIO FRANCISCO MADRID CARRASCO

Licenciado en Letras con Mención en Lingüística y Literatura Inglesas (+56) 971628685 / antoniomadridc@gmail.com

ANTECEDENTES ACADÉMICOS

2015-2017	PONTIFICIA UNIVERSIDAD CATÓLICA DE CHILE Facultad de Letras Licenciatura en Letras con mención en Lingüística y Literatura Inglesas
2013-2014	PONTIFICIA UNIVERSIDAD CATÓLICA DE CHILE Facultad de Ingeniería Ingeniería Civil Plan Común. Carrera sin terminar
2009-2012	COLEGIO THE KENT SCHOOL PROVIDENCIA Enseñanza Media
2011	HERITAGE PARK SECONDARY SCHOOL Programa de Intercambio en Mission, BC, Canada

ANTECEDENTES LABORALES

HABLABONITO

Profesor de inglés

 Preparar presentaciones para clases interactivas y lúdicas acorde a contenidos y metodología de Hablabonito.

2022 ABR - 2023 MAR

- Clases grupales de inglés con enfoque conversacional y humanístico para profesionales.
- Clases individuales y feedback personalizados para los estudiantes, abordando variedad de tópicos.
- Evaluación de habilidades de los estudiantes.

POLÍGLOTA

English Coach (Tutor de inglés)

- Preparar presentaciones para clases interactivas y lúdicas acorde a contenidos y metodología de
 2021 SEP - 2022 ENE
 Políglota.
 - Clases grupales de inglés con enfoque conversacional a adolescentes, jóvenes y adultos.
 - Evaluación de habilidades de los estudiantes y confección de reportes para apoyar aprendizaje.

PROFESOR PARTICULAR DE INGLÉS

- Preparación de exámenes de certificación (Cambridge, TOEFL, IELTS).
- Clases conversacionales con metodología comunicativa.

TRADUCTOR INDEPENDIENTE EN>ES ES>EN

- Traducción y revisión de material publicitario, sitios web, manuales de usuario y atención al cliente, y otros para empresas de tecnología de comunicaciones.
- Traducción de aplicaciones para iPhone y Android (archivos .xml y .strings).
- Traducción de informes técnicos en el área de minería.

INTÉRPRETE INDEPENDIENTE ES-EN

 Intérprete de enlace y consecutivo para diversas reuniones en contextos de empresas del área de

salud, automotriz e industrial.

CONGRESO FUTURO

Voluntario e intérprete para equipo prensa

- Intérprete para entrevista en vivo para TV
- Intérprete de enlace para entrevistas de diversos medios

2016 - Presente

2016 - Presente

2016 - Presente

2020 ENE

BESTWORK ENGLISH INSTITUTE

ESL teacher (Profesor de Inglés Como Lengua Extranjera)

2018 MAR - 2019 SEP

- Realizar talleres y clases a alumnos para la enseñanza y perfeccionamiento del inglés.
- Clases a alumnos de niveles A1 a C1 (principiante a avanzado)

OFICINA SOYMOMO

Atención a Clientes Medio Tiempo

2018 FEB - 2018 MAR

- Atender la página de Facebook
- Responder a comentarios, preguntas y problemas
- Atender un chat en vivo para atención a clientes

CONGRESO FUTURO

Voluntario y asistente de expositores

2018 ENE

- Intérprete de enlace
- Traducción de materiales
- Trabajo en equipos y tratar con público

OFICINA SOYMOMO

2016 DIC - 2017 ENE

Junior

- Manejo de redes sociales
- Atención de clientes en persona, chat y correos

CURSOS UNIVERSITARIOS DE ESPECIALIZACIÓN

- Iniciación a la Traducción de Textos Literarios
- Iniciación a la Traducción de Textos Técnico-Científicos
- Iniciación a la Traducción de Textos de Ciencias Sociales

COMPETENCIAS PROFESIONALES

 Inglés, producción y comprensión oral y escrita nivel avanzado - Hablante fluido Certificados:

Idiomas:

Certificate of Proficiency in English (CPE) –
 Cambridge ESOL
 Nivel C2 - Grade A

- Certificate in Advanced English (CAE) –
 Cambridge ESOL
 Nivel C2 Grade A
- Usuario nativo y avanzado de computador, capaz de adquirir y aprender habilidades nuevas con facilidad de manera autodidacta con ayuda de recursos online

Computación:

- Manejo de Microsoft Office, nivel usuario avanzado
- Manejo de Google Docs y Drive, nivel usuario avanzado
- Conocimientos básicos de Python

INFORMACIÓN ADICIONAL

Fecha de Nacimiento: 4 de Octubre, 1994

RUT: 18.934.232-2

Dirección: Baden 4871 depto. 34, Ñuñoa, Santiago

Estado Civil: Soltero

Nacionalidad: Chilena

Intereses: Comunicación de ciencias, Idiomas, Videojuegos, Cine,

Literatura, Cocina, Bicicleta